

526893 - روایة البخاري لحدث عمر في سبب نزول سورة الفتح، هل هي من المرسل؟

السؤال

يوجد في "صحيح البخاري" حديث بسنده: حدثنا إسماعيل قال: حدثني مالك عن زيد بن أسلم عن أبيه: "أن رسول الله صلى الله عليه وسلم كان يسیر في بعض أسفاره، وعمر بن الخطاب يسیر معه ليلا....". فكيف روی أسلم عن النبي مباشرة في هذا الحديث؟ وهل يعتبر هذا الحديث منقطعًا؟

ملخص الإجابة

هذا الخبر عند الإمام البخاري وإن كانت صورته صورة الارسال؛ إلا أنه قد قام ما يرجح اتصاله من سياق وطرق واحتياط أسلم بعمر رضي الله عنه وملازمته له لأنّه كان مولاه، فقد يكون الإمام البخاري قد لاحظ كلّ هذا أو بعضه لذا أدرجه في "الجامع الصحيح المنسد".

الإجابة المفصلة

روى البخاري في مواضع من "الصحيح" (4177)، (4833)، (5012): عن عبد الله بن يوسف، وعبد الله بن مسلمة، وإسماعيل، عن مالك، عن زيد بن أسلم، عن أبيه:

"أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَسِيرُ فِي بَعْضِ أَسْفَارِهِ، وَعُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ يَسِيرُ مَعَهُ لَيْلًا، فَسَأَلَهُ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ عَنْ شَيْءٍ، فَلَمْ يُجِبْهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، ثُمَّ سَأَلَهُ فَلَمْ يُجِبْهُ، ثُمَّ سَأَلَهُ فَلَمْ يُجِبْهُ، وَقَالَ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ: تَكِلْثَ أُمَّكَ يَا عُمَرُ؛ تَرَرْتَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ثَلَاثَ مَرَاتٍ، كُلَّ ذَلِكَ لَا يُحِبِّبُكَ؟! قَالَ عُمَرُ: فَحَرَّكَتْ بَعِيرِي، ثُمَّ تَقَدَّمْتَ أَمَامَ الْمُسْلِمِينَ، وَخَشِيَتْ أَنْ يَنْزَلَ فِي قُرْآنٍ، فَمَا تَشَبَّثَ أَنْ سَمِعْتَ صَارِخًا يَصْرُخُ بِي، قَالَ: فَقُلْتُ: لَقَدْ خَشِيَتْ أَنْ يَكُونَ نَزَلَ فِي قُرْآنٍ، وَجِئْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَسَلَّمْتُ عَلَيْهِ، فَقَالَ:

«لَقَدْ أَنْزَلْتَ عَلَيَّ الْلَّيْلَةَ سُورَةً، لَهِ أَحَبُّ إِلَيَّ مِمَّا طَلَعَتْ عَلَيْهِ الشَّمْسُ. ثُمَّ قَرَأَ: {إِنَّا فَتَحْنَا لَكَ فَتْحًا مُّبِينًا}».

ووالد زيد بن أسلم راوي الخبر، هو أسلم العدوبي مولى عمر بن الخطاب رضي الله عنه، وهو محضرم، لم يقدم المدينة إلا في خلافة أبي بكر رضي الله عنه.

قال البخاري رحمه الله تعالى:

"أسلم مولى عمر بن الخطاب القرشي العدوبي المدني، أبو خالد: كان من سبي اليمن، سمع عمر.

روى عنه: القاسم بن محمد، وزيد ابن أسلم ...

وَقَالَ لِي مُحَمَّدُ بْنُ مُهَرَّانَ، عَنْ مُحَمَّدٍ بْنِ سَلَمَةَ، عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ: (بَعَثَ أَبُو بَكْرٍ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ سَنَةً إِحْدَى عَشَرَةَ، فَأَقَامَ لِلثَّالِثِ الْحَجَّ، وَابْتَاعَ فِيهَا أَسْلَمَ) "انتهى "التاريخ الكبير" (2 / 23).

فهو بهذا لم يدرك زمن الحادثة، ولم يأت بصيغة من الصيغ التحتمل التي يفهم منها أنه أخذ هذا الخبر عن عمر رضي الله عنه، فلم يذكر صيغة سماع، ولا عنعنة، فيكون ظاهر هذا الخبر الإرسال والانقطاع.

قال الحافظ ابن حجر رحمة الله تعالى:

" قوله: (عَنْ زَيْدِ بْنِ أَسْلَمَ عَنْ أَبِيهِ: أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ فِي سَفَرٍ) هذا السياق صورته الإرسال، لأنَّ أَسْلَمَ لم يدرك زمان هذه القصّة " انتهى. "فتح الباري" (8 / 583).

ولهذا تتبعه الدارقطني، حيث قال رحمة الله تعالى:

" وأخرج البخاري عن القعبي وابن يوسف وإسماعيل: عن مالك، عن زيد بن أسلم، عن أبيه: (أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَسِيرُ وَمَعَهُ عُمَرٌ، فَنَزَّلَتْ: (إِنَّا فَتَحْنَا لَكَ)؛ مَرْسَلًا.

ووصله: قراد، وابن عثمة، ويزيد بن أبي حكيم، والخريبي" انتهى "الإلزامات والتتبع" (ص 266).

لكن السندي، وإن كانت صورته صورة المرسل؛ إلا أن هناك ما يدل على اتصاله، من جهتين:

الأولى: أن في عبارة الخبر نفسها، ما يدل على أن عمر هو الذي حدث به، وأسلم كان مولاه، وملازمًا له، فيكون قد أخذه عنه.

قال ابن عبد البر رحمة الله تعالى:

" هذا الحديث عندنا على الاتصال؛ لأنَّ أَسْلَمَ رواه عن عمر، وسماع أَسْلَمَ من مولاه عمر رضي الله عنه: صحيح لا ريب فيه " انتهى "التمهيد" (3/24).

قال الحافظ ابن حجر رحمة الله تعالى:

" قال الدارقطني: أخرج البخاري، عن القعبي وعبد الله بن يوسف وغيرهما، عن مالك، عن زيد بن أسلم، عن أبيه: (أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَسِيرُ وَعَمِرٌ مَعَهُ ...) الحديث في نزول سورة الفتح؛ مَرْسَلًا. وقد وصله قراد وغيره عن مالك.

قلت: بل ظاهر رواية البخاري الوصل، فإن أوله وإن كان صورته صورة المرسل، فإن بعده ما يصرح بأن الحديث لأسلم عن عمر، ففيه بعد قوله: (فَسَأَلَهُ عُمَرُ عَنْ شَيْءٍ فَلَمْ يُجِبْهُ)، (قَالَ عُمَرُ: نَزَّلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ثَلَاثَ مَرَاتٍ، كُلُّ ذَلِكَ لَا يُجِبُكُمْ؟! قَالَ عُمَرُ: فَحَرَّكُتْ بَعِيرِي ثُمَّ تَقَدَّمْتُ أَمَامَ النَّاسِ، وَحَشِيَّتُ أَنْ يَنْزَلَ فِي قُرْآنٍ)، وساق الحديث على هذه الصورة، حاكياً لمعظم القصة عن عمر؛ فكيف يكون مَرْسَلًا؟ هذا من العجب، والله أعلم." انتهى "هدي الساري" (ص 373).

والثانية: أن هذا الخبر، وإن رواه عدد من أصحاب الإمام مالك، ومن رواة الموطأ عنه، على صورة الارسال؛ فقد رواه جماعة آخرون عن الإمام مالك متصل الإسناد.

قال الدارقطني رحمة الله تعالى، وقد سُئل عن هذا الحديث:

"يرويه عن مالك، عن زيد بن أسلم، عن أبيه، عن عمر متصلًا، مسنداً: مُحَمَّدُ بْنُ خَالِدٍ بْنِ عَثْمَةَ، وَأَبُو نُوحٍ عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ غَزْوَانَ، وَإِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ الْحَنَّيْنِيُّ، وَيَزِيدُ بْنُ أَبِي حَكِيمٍ، وَمُحَمَّدُ بْنُ حَرْبٍ بْنِ سُلَيْمَانِ الْمَكِّيِّ، هُؤُلَاءِ كُلُّهُمْ أَسْنَدُوهُ عَنْ مَالِكٍ... " انتهى "علل الدارقطني" (2/146).

فرواية مُحَمَّدُ بْنُ خَالِدٍ بْنِ عَثْمَةَ: عند البزار (1/388)، وعند الترمذى (3262): عن مُحَمَّدُ بْنُ خَالِدٍ بْنِ عَثْمَةَ، قال: حَدَّثَنَا مَالِكُ بْنُ أَئْسٍ، عَنْ زَيْدِ بْنِ أَسْلَمَ، عَنْ أَبِيهِ، قال: سَمِعْتُ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ، يَقُولُ: "كُنَّا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي بَعْضِ أَسْفَارِهِ... " الحديث.

وقال الترمذى: "هَذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ غَرِيبٌ".

ورواية أَبِي نُوحٍ عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ غَزْوَانَ قُرَاد: عند الإمام أحمد في "المسند" (1/336)، وعند البزار (1/389) ، وعند النسائي في "السنن الكبرى" (10/260): عن أَبِي نُوحٍ عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ غَزْوَانَ قال: حَدَّثَنَا مَالِكٌ، عَنْ زَيْدِ بْنِ أَسْلَمَ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ عُمَرَ، قال: "كُنَّا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي سَفَرٍ... ".

ورواية يَزِيدُ بْنُ أَبِي حَكِيمٍ: عند الخطيب البغدادي في "تاريخ بغداد" (6/386): عن يَزِيدُ بْنُ أَبِي حَكِيمٍ العدني، قال: حَدَّثَنَا مَالِكُ بْنُ أَئْسٍ، عَنْ زَيْدِ بْنِ أَسْلَمَ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ عُمَرَ، قال: "كُنَّا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي سِيرِ فَتَأْخِرَتِ...".

ورواية مُحَمَّدُ بْنُ حَرْبٍ: عند ابن عبد البر في "التمهيد" (3/24): عن مُحَمَّدُ بْنُ حَرْبٍ، عن مَالِكِ بْنِ أَئْسٍ، عَنْ زَيْدِ بْنِ أَسْلَمَ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ عُمَرَ: (أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَسِيرُ فِي بَعْضِ أَسْفَارِهِ...) الحديث.

فتكون رواية الاتصال محفوظة.

وأما كون جماعة من أصحاب الإمام مالك رواه عنه مرسلاً؛ فإنه يعرف عن الإمام مالك أنه كان يحتاط في سوق الأسانيد، فيرسل المسند أحياناً، وقد نص على هذا عدد من أهل العلم بالحديث.

كقول الدارقطني رحمة الله تعالى:

"وَمِنْ عَادَةِ مَالِكٍ: إِرْسَالُ الْأَحَادِيثِ، وَإِسْقَاطُ رَجُلٍ" انتهى "علل الدارقطني" (6/63).

وكقول ابن حبان في سياق كلامه عن رواية الإمام مالك اختلف في إسنادها أصحابه، فقال رحمة الله تعالى:

"رفع هذا الخبر عن مالك أربعة أنفس: الماجشون وأبو عاصم، ويحيى بن أبي قتيلة، وأشهب بن عبد العزيز، وأرسله عن مالك سائر أصحابه.

ووهذه كانت عادة لمالك، يرفع في الأحاديث الأخبار، ويوقفها مرارا، ويرسلها مرّة، ويسندها أخرى، على حسب نشاطه ..." انتهى
الإحسان" (11/591).

والله أعلم.